



**LICHTENSTEIG**  
MINI.STADT IM TOGGENBURG



**Mini.  
Stadt**

**LICHTENSTEIG**

**Aktuells usem Städtli**

Gemeinde | Schule | Vereine | Gewerbe | Anlässe

Gemeinde Lichtensteig  
Donnerstag, 11. Januar 2018  
Ausgabe Nr. 1/2018



sowie weitere Interessierte über den Projektstand und holen allfällige Bedürfnisse ab.

Datum: Dienstag, 16. Januar 2018  
Zeit: 18.00 Uhr  
Ort: Kalberhalle, Hauptgasse 12,  
Lichtensteig

## Raumplanung

Im Januar schliesst die Uni Liechtenstein die Grundlagenarbeit ab bezüglich der künftigen räumlichen Entwicklung von Lichtensteig. Verschiedene Studentengruppen haben interessante Szenarien entwickelt. Die Erkenntnisse dienen zur Überarbeitung der Raumplanung. Falls Sie Interesse an den Resultaten haben, merken Sie sich schon mal den 12. März 2018 (19.00 Uhr) vor. Dann werden die Resultate von der Uni Liechtenstein in Lichtensteig der Öffentlichkeit präsentiert.

## Coworking im Postgebäude

Die Testphase bezüglich Coworking im Postgebäude ist gut angelaufen. Dank verschiedenen Sponsoren, wie Elektro Bichler, Büro Strässle, Maler Grob oder Lista Office kann während der Testphase eine passende Infrastruktur zur Verfügung gestellt werden. Unter anderem stehen modern eingerichtete Arbeitsplätze, ein Multifunktionsgerät, WLAN oder eine Kaffeemaschine zur Verfügung. Das Konzept Coworking-Space bietet zahlreiche Vorteile für Selbständigerwerbende, Start-ups oder Angestellte. Inzwischen ist auch eine Homepage zum Projekt aufgeschaltet, wo weitere Informationen zu finden sind ([coworkinglichtensteig.ch](http://coworkinglichtensteig.ch)).

Falls Sie das erste Mal im Coworking arbeiten möchten, melden Sie sich frühzeitig bei einer Ansprechperson (Host) vor Ort (Susana Knöpfel 079 257 46 41 oder Tobias Kobelt 079 755 07 12).

## Bahnhofstrasse / Floozhang

Ein Grossteil der Arbeiten an der Bahnhofstrasse konnte abgeschlossen werden. Kleinere Tätigkeiten werden je nach Witterung in den

nächsten Wochen und Monaten durchgeführt. Was noch fehlt ist beispielsweise der Deckbelag. Dieser kann erst später eingebaut werden. Ganz zum Schluss erfolgt dann noch die Montage der neuen Geländer. Den Anwohnerinnen und Anwohnern wird der beste Dank ausgesprochen für die Geduld während den Bauarbeiten.

Bewährt hat sich bislang die Sicherung des Floozhanges. Trotz grossem Regenfalls über Weihnachten / Neujahr blieb der Hang stabil. Die Abschlussarbeiten erfolgen durch die Firma Oberhänsli AG, Mosnang im Frühjahr 2018. Unter anderem wird der Weg fertig gestellt.

## Sperrung der Umfahrung

Das kantonale Strassenkreisinspektorat hat mitgeteilt, dass im Jahr 2018 die Lichtensteiger Umfahrung wie folgt gesperrt wird für die Tunnelreinigung mit Erneuerung der Strasseninfrastruktur:

*Montag, 20. bis Mittwoch, 23. August 2018,  
jeweils 07:15 - 16:00*

Während diesen Zeiten ist in Lichtensteig wieder mit sehr hohem Verkehrsaufkommen zu rechnen. Die Kreuzung Obertor wird während dieser Zeit mittels Verkehrsdienst geregelt. Es erfolgen die üblichen Sicherheitsabsperungen.

## Referendumsvorlage (fakultatives Referendum) Regionaler Bevölkerungsschutz «Toggenburg»

Vereinbarung zwischen den Politischen Gemeinden Bütschwil-Ganterschwil, Ebnet-Kappel, Hemberg, Kirchberg, Lichtensteig, Lütisburg, Mosnang, Neckertal, Nesslau, Oberhelfenschwil, Wattwil, Wildhaus-Alt St. Johann betreffend Regionaler Bevölkerungsschutz «Toggenburg» (Zivilschutzorganisation und Regionaler Führungstab)

Referendumsfrist:  
19. Januar 2018 bis 27. Februar 2018

Öffentliche Auflage:  
Die Vereinbarung liegt während der Bürozeit in den jeweiligen Gemeinderatskanzleien auf.

Quorum für das Zustandekommen eines Referendumsbegehrens:  
129 Unterschriften

Das Verfahren zur Durchführung des fakultativen Referendums richtet sich nach den Bestimmungen der jeweiligen Gemeindeordnung sowie den Bestimmungen des Gemeindegesetzes (sGS 151.2) und des Gesetzes über Referendum und Initiative (sGS 125.1).

Ein allfälliges Referendumsbegehren ist vor Ablauf der Referendumsfrist dem betroffenen Gemeinderat einzureichen.

### **Sondierbohrungen Wasserflutunnel**

In der Nacht vom Donnerstag auf den Freitag, 11. / 12. Januar 2018, finden von 00:35 bis 04:30 Uhr vor dem Tunnelportal Wasserflutunnel Sondierbohrungen statt. Die Schweizerische Südostbahn bittet die Anwohnerinnen und Anwohner um Verständnis.

### **Hoher Wasserstand Necker**

Aufgrund des hohen Wasserstandes des Neckers wurde die Wasserversorgung Lichtensteig ab dem Pumpwerk Necker vorübergehend eingestellt. Die Speisung erfolgt während dieser Zeit via Quellen Burg und Weid, falls dies nicht reicht würde von Wattwil via dem neu erstellten Verbindungsbauwerk nachgespiesen.

### **Stilllegung der Schiessanlage Chnopfenberg 50 m**

Der 50-Meter Pistolen-Schiesstand an der Wasserfluhstrasse ist nicht mehr in Betrieb. Er soll definitiv ausser Betrieb genommen werden. Dazu muss eine Gefährdungsabschätzung erstellt werden bezüglich der Bodenbelastung. Für die Erstellung hat der Gemeinderat an Andres Geotechnik entsprechende Abklärungsarbeiten vergeben inkl. beschaffen historischer Grundlagen, genereller Standortgrundlagen, einer Stand-

ortbegehung und Erarbeitung eines Kurzberichtes bezüglich Gefährdungsabschätzung. Die Arbeiten sollen 2018 ausgeführt werden.

### **Vorstudie Heizungersatz Schwimmbad**

Der Gemeinderat hatte Ende 2016 die Energiekommission Lichtensteig beauftragt einen Bericht mit Vorgehensvarianten zum Ersatz der Heizung zur Warmwassererzeugung im Schwimmbad zu erstellen. Die Energiekommission erarbeitet nun basierend darauf eine Vorstudie. Die Abklärungen sollen insbesondere sämtliche rechtlichen Aspekte und Rahmenbedingungen beinhalten sowie konkrete Aussagen zu den technischen und baulichen Anforderungen, den Auswirkungen auf das Erscheinungsbild des Schwimmbades, der Lebensdauer und Kosten der einzelnen technischen Lösungen beinhalten.

### **Im Weiteren hat der Gemeinderat ...**

- den Kassakontrollbericht 2017 und mehrere Kommissionsprotokolle zur Kenntnis genommen;
- die Zwischenberichte der Geschäftsprüfungskommission zur Kenntnis genommen.

### **Arbeitsgruppe erneuerbare Energien**

Tipp vom Energiemaskottchen «Liechti»:



Ein volles Gefrierfach bzw. eine volle Tiefkühltruhe verbraucht wesentlich weniger Energie als eine leere.

## Vögel füttern im Winter

Grundsätzlich sind unsere einheimischen Wildtiere bestens auf den Winter vorbereitet und finden auch in der harten Jahreszeit meist genügend Nahrung. Eine Zufütterung durch uns Menschen ist nur dann sinnvoll, wenn sie massvoll und richtig durchgeführt wird. Merkblätter und mehr dazu unter [tierschutz.com/publikationen](http://tierschutz.com/publikationen).

## Handänderungen

Veräussererin: Clientis Bank Toggenburg AG, Kirchberg

Erwerberin: Mond Immobilien GmbH, Bazenheid

Objekt: Liegenschaft Nr. 165, Hauptgasse 4, Wohnhaus mit Restaurant, 172 m<sup>2</sup> Gebäude, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage, EV: 23.11.2016

Veräusserer: Manni Michael, Lichtensteig

Erwerber: Schwarz Ulrich, Tuggen

Objekt: Liegenschaft Nr. 714, Ziegehütten, 200 m<sup>2</sup> Strasse/Weg, Gartenanlage, EV: 27.03.2014

Veräusserer: Schwarz Silvan, Lichtensteig

Erwerber: Schwarz Ulrich, Tuggen

Objekt: Liegenschaft Nr. 730, Ziegehütten, 144 m<sup>2</sup> Gartenanlage, EV: 27.03.2014

Veräussererin: Bernet Paula, Lichtensteig

Erwerber: Bernet Thomas, Lichtensteig

Objekt: Liegenschaft Nr. 172, Stampfweg 4, Wohnhaus, 544 m<sup>2</sup> Gebäude, Gartenanlage, EV: 26.10.1979

ME: Miteigentum

GE: Gesamteigentum

EV: Erwerbsdatum des Veräusserers

## Todesfälle

Schefer Martin, von Schwellbrunn AR, Loretostrasse 7, geboren: 4. Dezember 1962, gestorben: 24. Dezember 2017

Sauter-Hersche Elsa, von Kradolf-Schönenberg TG, mit Aufenthalt im Alters- und Pflegeheim Risi, Wattwil, geboren: 3. Januar 1927, gestorben: 26. Dezember 2017

## Verkehrs- und Kulturverein: Präsident und GPK-Mitglieder gesucht

Marco Reiser tritt auf die kommende Hauptversammlung (Februar 2018) als Präsident des Verkehrs- und Kulturvereins zurück. Zusätzlich haben die beiden langjährigen GPK-Mitglieder ihren Rücktritt bekanntgegeben. Bis jetzt konnte die Nachfolge des Präsidenten und der GPK leider noch nicht geregelt werden. Haben Sie Interesse an der Mitarbeit im Vorstand des Verkehrs- und Kulturvereines oder kennen Sie interessierte Personen? Der Vorstand dankt Ihnen herzlich für Ihre Rückmeldungen (Verkehrsbüro, Silvio Storchenegger, 071 988 61 11 oder Marco Reiser, 071 913 23 35).

## Veranstaltungen

- |                     |   |
|---------------------|---|
| Bis<br>31.03.2018   | Sonderausstellung «888 Krippendarstellungen aus 88 Ländern», Erlebniswelt Toggenburg  |
| Bis<br>28.03.2018   | Mini.Usstellig - Yvonne Kurtovic, Rathaus Lichtensteig, Kulturvernetzung Lichtensteig |
| 13.01.2018<br>09:00 | Tai Chi, Sonne: Floozwiese, Regen: beAchtbar, Barbara Schmid-Frey                     |
| 13.01.2018<br>10:00 | Kolibri, Evangelische Kirche Lichtensteig, Ökumenische Kinderkirche                   |
| 13.01.2018<br>18:00 | Jubiläumsparty 30 Jahre Städtli-Schränzer, Turnhalle Freudegg                         |
| 13.01.2018<br>18:30 | Eucharistiefeier, Katholische Kirche, Katholische Pfarrei St. Gallus                  |

- |                     |  |                     |  |
|---------------------|--|---------------------|--|
| 15.01.2018<br>17:30 | WortGottesFeier mit Friedens-<br>gebet, Katholische Kirche,<br>Katholische Pfarrei St. Gallus  | 24.01.2018<br>09:30 | Rosenkranz, Dreifaltigkeits-<br>kapelle, Katholische Pfarrei<br>St. Gallus                         |
| 17.01.2018<br>09:30 | Rosenkranz, Dreifaltigkeits-<br>kapelle, Katholische Pfarrei<br>St. Gallus   | 24.01.2018<br>14:30 | Jass-/Spielnachmittag für<br>Seniorinnen und Senioren,<br>Cafeteria Dreilinden                     |
| 17.01.2018<br>14:30 | Jass-/Spielnachmittag für<br>Seniorinnen und Senioren,<br>Cafeteria Dreilinden   | 26.01.2018<br>18:30 | Eucharistiefeier, Katholische<br>Kirche, Katholische Pfarrei<br>St. Gallus                         |
| 18.01.2018<br>19:00 | Fondueplausch im Fondue-<br>wagen, Bahnhof Bütschwil,<br>Frauenkreis Lichtensteig  | 26.01.2018<br>18:30 | Eucharistiefeier, anschliessend<br>Anbetung, Katholische Kirche,<br>Katholische Pfarrei St. Gallus |
| 19.01.2018<br>20:00 | Städtli-Fasnacht - «Mini.Zirkus»,<br>FGL rockt mit den Several Minds<br>und The Valley, Kalberhalle,<br>Fasnachts-Gesellschaft Lichten-<br>steig | 27.01.2018<br>09:00 | Tai Chi, Sonne: Floozwiese,<br>Regen: beAchtbar, Barbara<br>Schmid-Frey                            |
| 19.01.2018<br>20:15 | Bewegungstheater Grande Giro,<br>Chössli Theater   | 27.01.2018<br>18:30 | Eucharistiefeier, Katholische<br>Kirche, Katholische Pfarrei<br>St. Gallus                         |
| 20.01.2018<br>09:00 | Tai Chi, Sonne: Floozwiese,<br>Regen: beAchtbar, Barbara<br>Schmid-Frey  | 27.01.2018<br>20:15 | Worldmusic Sedaa,<br>Chössli Theater   |
| 20.01.2018<br>18:00 | Städtli-Fasnacht - «Mini.Zirkus»,<br>Hennenessen (geschlossene<br>Gesellschaft), Kalberhalle,<br>Fasnachts-Gesellschaft Lichten-<br>steig        |                     |  |
| 20.01.2018<br>18:30 | WortGottesFeier, Katholische<br>Kirche, Katholische Pfarrei<br>St. Gallus  |                     |  |
| 21.01.2018<br>17:00 | Eine Geschichte über Sehnsucht<br>und Erinnerung, Chössli Theater  |                     |  |
| 21.01.2018<br>17:00 | Jörg Bohn «Bruno im Glück»,<br>Chössli Theater, Gofechössli  |                     |  |
| 22.01.2018<br>19:00 | öffentliche Veranstaltung<br>Strategie, Projekte, Finanzen,<br>Kalberhalle   |                     |  |

## Kehrachtsammlung

Seit 1. Januar 2018 jeweils am Montag  
Montag, 15. und 22. Januar 2018

## Christbäume

Werden bis Ende Februar kostenlos entsorgt.  
Bitte neben die Unterflurbehälter oder an die  
üblichen Standorte stellen.

## Bioabfuhr

Dienstag, 16. Januar 2018

Herausgeber/Redaktion: Gemeinde Lichtensteig  
Adresse: Hauptgasse 12, 9620 Lichtensteig  
Telefon / Fax: 058 228 23 99 / 058 228 23 87  
E-Mail: info@lichtensteig.sg.ch

Auflage: 1'175 Exemplare  
Erscheinungsweise: 14-täglich  
Nächste Ausgabe: Donnerstag, 25. 1. 2018  
Redaktionsschluss: Montag, 22. 1. 2018, 12.00 Uhr